



Distr.
GENERAL

A/53/379
14 September 1998
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

Пятьдесят третья сессия
Пункт 68 предварительной повестки дня*

СОЗДАНИЕ ЗОНЫ, СВОБОДНОЙ ОТ ЯДЕРНОГО ОРУЖИЯ,
В РАЙОНЕ БЛИЖНЕГО ВОСТОКА

Доклад Генерального секретаря

СОДЕРЖАНИЕ

	<u>Пункты</u>	<u>Стр.</u>
I. ВВЕДЕНИЕ	1 - 2	2
II. ЗАМЕЧАНИЯ	3 - 7	2

* A/53/150.

I. ВВЕДЕНИЕ

1. В пункте 10 своей резолюции 52/34 от 9 декабря 1997 года Генеральная Ассамблея обратилась к Генеральному секретарю с просьбой продолжать проводить консультации с государствами района Ближнего Востока и другими заинтересованными государствами – в соответствии с пунктом 7 резолюции 46/30 от 6 декабря 1991 года и с учетом развития ситуации в районе – и запросить у этих государств их мнения относительно мер, изложенных в главах III и IV исследования, содержащегося в приложении к его докладу (A/45/435), и относительно других соответствующих мер, с тем чтобы добиться прогресса на пути к созданию зоны, свободной от ядерного оружия, на Ближнем Востоке. В пункте 11 той же резолюции Ассамблея предложила также Генеральному секретарю представить ей на ее пятьдесят третьей сессии доклад об осуществлении этой резолюции.

2. Настоящий доклад представляется в ответ на просьбу, изложенную в пункте 11 резолюции 52/34.

II. ЗАМЕЧАНИЯ

3. Генеральный секретарь продолжает уделять этому вопросу особое внимание и, как и в предыдущие годы, проводил разного рода консультации с заинтересованными сторонами в районе и за его пределами в целях изучения путей и средств содействия созданию зоны, свободной от ядерного оружия, на Ближнем Востоке, в частности с учетом развития событий в этом районе.

4. Генеральный секретарь приветствует тот факт, что все арабские государства присоединились к Договору о нераспространении ядерного оружия. Он также отмечает подтвержденную ими решимость приложить максимум усилий к тому, чтобы обеспечить скорейшее создание зоны, свободной от ядерного оружия, на Ближнем Востоке.

5. Генеральный секретарь с сожалением отмечает, что в рассмотрении этого вопроса никаких позитивных сдвигов не произошло и что общая политическая ситуация в этом районе не способствует дальнейшему продвижению мирного процесса. Он особо обеспокоен тем фактом, что Рабочая группа по контролю над вооружениями и региональной безопасности до сих пор не может выйти из тупика в своей работе. Генеральный секретарь по-прежнему убежден в том, что в соответствующих условиях Рабочая группа могла бы все-таки сыграть полезную роль в качестве форума для обсуждения широкого круга мер в области контроля над вооружениями, разоружения и укрепления доверия, включая создание в этом районе зоны, свободной от ядерного оружия.

6. Исходя из этого, Генеральный секретарь вновь обращается ко всем заинтересованным сторонам с настоятельным призывом рассмотреть сложившуюся ситуацию, с тем чтобы наметить новые возможные подходы и возобновить обсуждение в целях выработки практических концепций, которые позволили бы как можно скорее определить общую позицию. Это само по себе стало бы мерой укрепления доверия, а также способствовало бы развитию общего мирного процесса. В этой связи Генеральный секретарь вновь подчеркивает готовность Организации Объединенных Наций и впредь оказывать любую помощь, которая будет сочтена необходимой для достижения прогресса в рамках обсуждений.

7. На сегодняшний день никаких ответов в соответствии с пунктом 10 резолюции 52/34 получено не было. Если Генеральный секретарь получит ответы от государств-членов, они будут изданы в качестве добавления к настоящему докладу.
